

PRUEBA DOCUMENTAL SOBRE CONVERSACIONES TELEFÓNICAS DE ZOUHIER, JAMAL AHMIDAN Y LOFTI SBAI. 4 DE JUNIO DE 2007.

Secretario: Número 16. Audición de la conversación telefónica efectuada desde el teléfono número 620-087-429, cinta master número 1, paso 86, el día 16 de marzo del 2004, a las 21:52 horas. No hay transcripción, existe un resumen al folio 14.294 del sumario. La duración es de un minuto treinta y tres segundos. La cinta master se encuentra en la caja de efectos número 157 y los interlocutores son, el acusado Rafá Zouhier y, y, y una persona llamada Víctor.

A: Sí, con la venia de la Sala, se renuncia por parte de la defensa de Rafá Zouhier a la, a la audición de ese...

GB: Gracias, el siguiente documental.

Secretario: Documental número 17. Audición de la conversación telefónica efectuada desde el teléfono número 620-087-429, cinta master número 1, paso 120, el día 16 de marzo del 2004 a las 22:50 horas. No hay transcripción, existe un resumen en el folio 14.295. La duración es de cuarenta y tres segundos. La cinta master se encuentra en la caja de efectos número 57, 157 y los interlocutores son, el acusado Rafá Zouhier y una persona desconocida.

-Sí.

-Oye, una cosa.

-Dime.

-¿Estás en Madrid?

-Sí, ahora mismo estoy un poco lejos. Mañana sin falta te veo, ¡eh!

-Me urge por ti, ¡eh!

-Pues, ¿entonces te veo mañana o te llamo ahora mismo cuando termine una cosa, vale?

-Venga vale.

-Te llamo ahora.

-Hasta ahora.

-Hasta ahora.

*Esta llamada fue realizada a las 22 horas 50 minutos 4 segundos, fecha 16-3 del 4.

GB: Bien, señor secretario, continúe sin solución de continuidad, sin que le tenga que dar la entrada.

Secretario: Si, si, pasamos, eh, señor presidente a la documental propuesta como audiovisual, pero no admitida por el Tribunal por diversas cuestiones y que es admitido la lectura de la misma. Entonces, vamos a preparar el folio 14.277 que se trata de la lectura de la transcripción de la conversación telefónica realizada desde el número 620-087-429, cinta master número 2, paso 117, en fecha 14 de febrero del 2004 a las 19:07 horas.

Ayudante: ¿Qué folio?

Secretario: El 14277. Este es.

Ayudante: Al final.

Secretario: 14.000, vale. (Murmullos). Sí, conversación en árabe, Rafá llama a un hombre, éste le dice que le ha dicho que no le deja nada, que le llame y hable con él. Rafá le dice que le de de su teléfono y el hombre le da el número 665-04-06-07, 19-07.

Pasamos a la conversación propuesta por las acusaciones A-1, A-4 y A-16, en relación a la transcripción...sí...A-1, A-4 y A-16 no admitida al tratarse de conversaciones efectuadas en idioma árabe y que han sido propuestas posteriormente como documental mediante la lectura de la misma.

Sí, me dicen que está preparado estas, estas lecturas para después. Pasamos a la propuesta por la defensa de Rafá Zouhier, que es la lectura de la transcripción de la conversación telefónica realizada desde el número 679-719-519, cinta master número 3, paso 586, en fecha 25 de diciembre del 2003, a las 18:03 horas. La transcripción se encuentra en los folios 23.143 a 23.144, interlocutores Jamal y una persona desconocida.

Paso 586, persona X, marroquí, llama, recibe de Jamal:

X: Sí, hola, ¿con quién hablo?

-Con Jamal.

-¿Qué has hecho con Alá?

-Nada, huyó y abandonó todo.
-¿No te ha dado nada de la cuenta?
-No, nada, yo estoy en el hospital.
-¿Qué haces en el hospital?
-Nada, es un golpe en la cabeza.
-¿Te han golpeado la cabeza?
-Sí.
-¿Y quién ha sido?
-Gente que no, desconozco. Yo qué sé.
-¿Por qué te han golpeado?
-No lo sé.
-Yo te voy a decir porqué. ¿Has sacado a la chica del hospital?
-Estoy sólo en el hospital.
-Mira, eh, la puta que está contigo la mato, y voy a la cárcel, me da igual si mis hijos se quedan en la calle, pero la mato y me voy a la cárcel. Si la hubiera encontrado hoy la habría matado. No eres un hombre, la culpa la tiene Ikram.
-Ni Ikram ni mierda. Todo el mundo se queja de la puta esa.
-¿Por qué has ido, has ido a su local? A mí no me importa Belhadj, y tampoco me da miedo.
-----Se corta la comunicación-----
*Realizada a las 18:03 el día 25 de diciembre de 2003.

Secretario: Sí, continuamos con el paso 607 del master 3 del mismo teléfono, es la propuesta por el acusado, la defensa del acusado Rafá Zouhier como número 4. Sigue la misma conversación anterior.

-Que te mueras y nos quedamos tranquilos de ti. Cuando salgas me llamas y hablamos.
-Qué vida es ésta, con la puta esa y por su culpa tengo yo que ir yo a los bares y beber alcohol.
-----Se corta-----
*Realizada a las 18:08 del día 25 de diciembre del 2003.

Secretario: Seguimos con la, con el paso número 607, del mismo número de teléfono, de la misma cinta master número 3, igualmente propuesta por la acusación, del, del acusado Rafá Zouhier.

-No eres hombre para nada, eres la basura de la familia. Esta chica te ha embrujado. La has cogido de la calle Montera y la llevaste a la familia, eres una basura como ella. Le quitaré de en medio y que sepa quién es Jamal el chino. Ha metido a Bilal por medio.

-No ha metido a nadie por medio.

-¿Por qué has ido a casa de estos que te han golpeado. No escuchas a nadie. Ya te enseñaré el crimen que voy a cometer con esta puta.

-----Se corta-----

Secretario: Aquí tiene, sí, pasamos al folio 23.164, que es la lectura de la conversación de la misma cinta master número 7, teléfono 699-576-294, paso 27. En fecha 6 de marzo, 6 de marzo del 2004, a las 22:35 horas, transcripción al folio 23.164, interlocutores Lofti y una persona desconocida. Lofti llama a persona X marroquí:

-Sí.

-Hola.

-Hola.

-¿Te llamó ese?

-Sí.

-¿Te dio aquello?

-Sí.

-¿Te lo devolvió?

-Sí.

-Pregúntale para quién.

-Es para ese que tú sabes quién es.

-Vale, mañana a las 14 horas donde suele estar Hamid, a uno que le llaman el chino, el amigo de Freddy. Te da un antiguo y él te da uno nuevo. Queda con él y ya está.

-¿Dónde suele estar Hamid?

-Sí, allí y sobre las 18:30, 19 horas, baja el papel al chino y dile que nos den un toque.

-Oye, ese amigo tuyo, el mecánico...

-¿Qué?

-Para ir a ver una lechera. El coche.

-Vale, cuando vuelvas de abajo, iremos a ver eso.

*Realizada a las 22:35, día 06-03-04.

Secretario: Pasamos a la lectura de la transcripción de la conversación telefónica realizada desde el número 620-087-429, cinta master número 1,

paso 109, de fecha 16 de marzo del 2004, a las 22:32, transcripción al folio 14.294, interlocutores Lofti y persona desconocida.

A: Con la venia de la sala, eh, esta parte renuncia a esta lectura.

GB: Queda renunciada.